TOUFFLERS

LA COMMISSION DU CARROUSEL se réunira aujourd'hui samedi, à 19 h. 60, au débit de tabac Bourlet. Cette réunion sera suivie de celle du Syndicat agricole.

FOREST

SUCCES SCOLAIRE. — Les trois élèves de l'Ecole des garçons, présentés aux examens du certificat d'études le 15 juin, à Lannoy, ont été reçus dans de brillantes conditions : l'un avec la mention « Très Bien », les deux autres avec la mention « Bien ».

Aux élèves et à M. Devaux, leur maître dévoué, nos sincères félicitations.

A. Marchandier LILLE 11 Rue St Pierre-St Paul. **TSF**
1000 Postes Galène à grand rendement. 12 modèles différents.
200 Haut-Parleurs des meilleures marques, toujours en magasin.
Poste véritable ETNA 4 lampes intér., 499 fr.
Catalogue franco 0.75

TOURCOING

AUJOURD'HUI, SAMEDI 18 JUIN:

Hôtel de Ville: Bureaux ouverts au public de 9 à 12 h.

Caisse d'Epargne: de 9 h. 30 à 11 h. 30 et de 14 à 16 h.

Etablissement municipal de bains: de 9 h. à 11 h. 30 et de 14 à 18 h. 30.

Bibliothèque Communale: de 9 à 12 h.

Secrétariat Populaire: de 14 à 18 h., au Secrétariat de la Mairie.

Conseil municipal: 18 h., réunion à l'Hôtel de Ville.

L'ouverture des Jardins des Mères

La fête d'ouverture des « Jardins des Mères » aura lieu Mardi 21 Juin, à partir de 15 heures.

Comme chaque année, une collation sera offerte aux mamans et des jouets seront distribués aux enfants.

Le Comité de « Sauvegarde des Nourrissons » invite très chaleureusement les mères de famille à s'y rendre en aussi grand nombre que possible. Il prie également les dames qui veulent bien s'intéresser à cette petite fête d'y assister cette année comme les années précédentes.

Les cinq centres de réunion sont : 1° Jardin du Palais de Justice ; 2° la maison de campagne des Hospices, située aux Orions, en face des tribunes du champ de courses ; 3° le terrain de jeux scolaires, rue du Chêne-Houpline; 4° le patronage de la Blanche-Porte et 5° le patronage de la rue du Congo (Blanc-Seau).

Le concours d'excellence du Club Cynophile de Tourcoing

Après le concours de « Novices » qui a eu lieu, dimanche 12 Juin, et dont nous avons fait connaître le grand succès, le Club Cynophile de Tourcoing donnera, demain dimanche, son concours « Excellence ».

Cette deuxième épreuve promet d'être, elle aussi, très intéressante, à en juger par les engagements reçus à ce jour, parmi lesquels nous relevons notamment : « Duc », à M. Etchegarrey ; « Tom » à M. Ringuier; « Brigand » à M. David ; « Boby » à M. Siénack; « Dick » à M. Aubé; « Tom » à M. Dumanois, et d'autres.

Ainsi, le Club Cynophile aura, à nouveau, l'occasion de montrer toute sa vitalité, et de prouver qu'une bonne organisation peut apporter un sérieux appoint aux succès espérés.

Comme l'habitude, le terrain de la rue de Gand verra une nombreuse foule, admiratrice de travaux et de dressages de chiens, dont l'impeccabilité et la précision feront honneur aux propriétaires.

Nous souhaitons que le temps favorise cette belle fête sportive.

La réception de la section féminine de la « Jeunesse du Blanc-Seau »

L'Administration Municipale de Tourcoing, désirant féliciter de son succès l'équipe de la Jeunesse Féminine du Blanc-Seau et la championne Honorine Delescluse, qui ont remporté, pour la troisième fois, la Coupe de France de la Fédération Féminine de Gymnastique et d'Education Physique, les recevra dimanche prochain, à 11 h., salle d'Administration.

Les sociétés constituées du Blanc-Seau attendront les équipières à leur retour, à la barrière du Blanc-Seau, et leur feront cortège jusqu'au local, rue de Constantine, où l'on fêtera en même temps que l'équipe victorieuse et la championne, les succès de la Jeunesse Féminine à la fête fédérale de Montpellier et de la section Masculine à la fête fédérale d'Angers.

— JEUNESSE DU BLANC-SEAU. — Dimanche à 10 h. 30, réunion au local de la section du concours d'Angers, en tenue: maillots et culottes ; vétérans, casquettes et vareuses; pupilles, maillots et bérets; jeunes filles, tenue de société.

Camions ; camionnettes LAFFLY, essais sur demande chassis disponibles en magasin. Therssen et Lepault, 10 à 16, rue d'Alsace, Roubaix. Télép. 628 et 3301. **La maison reprend les anciens véhicules.** 39000

Les fêtes du Pont-de-Neuville

C'est demain dimanche, qu'aura lieu le Carrousel de voitures automobiles ou attelées. Cette manifestation se fera avec le concours de la Musique Franco-Belge. Le cortège partira à 14 h. 30, du « Roitelet », pour se rendre à la ferme Lebrun.

Les épreuves se courront rue de l'Yser. Six cents francs de prix affectés en deux séries, récompenseront les lauréats. Les inscriptions commenceront à partir de 14 h., chez M. Dufermont, 36 rue de l'Yser. La Commission fait un appel à tous les amateurs de ce sport et particulièrement aux propriétaires de voitures automobiles ou attelées.

DEGUSTEZ « BOCK MODERNE ». 41531

LES « AMIS DE TOURCOING ». — **Billets de famille ».** — Le S. I. « Les Amis de Tourcoing » fait savoir qu'il possède une note-circulaire lancée par l'Union des Fédérations des Syndicats d'initiative de France, Colonies et Protectorats, au sujet des nouveaux billets de famille que viennent de mettre en circulation les Compagnies de chemin de fer, et accordant une très intéressante réduction sur les billets pris en commun, à raison d'au moins trois membres de la même famille.

Toutes les personnes que cette question intéresse, pourront s'adresser au siège des « Amis de Tourcoing », rue de Wailly, 32, ou elles trouveront tous renseignements à ce sujet, de même que des publications, tracts, sur les différentes régions françaises et leurs stations climatiques, thermales et de tourisme.

VIme Foire Commerciale officielle et internationale de Luxembourg. — Le S. I. tient également à la disposition des personnes désirant exposer à la Foire de Luxembourg, une documentation intéressante concernant la constitution des divers groupes et les conditions d'adhésion.

Cette documentation peut être consultée au siège des « Amis de Tourcoing », 32, rue de Wailly, où fonctionne une permanence, tous les jours, de 9 à 12 h. et de 14 à 17 h.

AVANT D'ACHETER vos voitures ou véhicules industr. RENAULT, consultez l'Agence officielle, 33, r. Winoc-Chocqueel. Tg. T. 2.41. 37446

LA CLIQUE SCOLAIRE AU CONCOURS DE PARIS. — La clique scolaire est partie ce matin pour Paris, où elle prendra part au grand concours des Arènes de Lutèce, organisé par l'Union des Fanfares et Cliques de France et des Colonies.

Souhaitons que, comme l'année dernière, elle reviendra avec de nombreux lauriers, qui feront, une fois de plus, honneur à la ville de Tourcoing.

La Société sera de retour lundi prochain, à 19 heures 30, en gare de Tourcoing.

Voyez Mme Pattyn-Meert, 9, r. Gand. Ses chapeaux feutre, paille, soie. Gd choix de deuils. 061d

ASSOCIATION DES CONTREMAITRES ET SURVEILLANTS DU TEXTILE. — Dimanche à 9 h. 30, 38, boulevard Gambetta, réunion mensuelle des sections filature de laine et peignage.

FÉDÉRATION DES SOCIÉTÉS D'ANCIENS MILITAIRES. — Il est rappelé aux sociétaires des sociétés affiliées à la Fédération que c'est dimanche 19, le dernier jour du concours. Le tir a lieu aux Amicales, 57, rue du Haze, de 9 à 11 h. 30 et de 15 à 18 h. Commissaires de service: le matin, directeur secrétaire E. Desreux, E. Duforest, G. Darras, H. Denève, V. Delannoy, et A. Deschamps; de surveillance, le matin L. Tiberghien; après-midi E. Dutriez, L. Debaets, E. Leman et L. B...; de surveillance, E. Heinrich.

NUNGESSER, le grand Français, dans « LE VAINQUEUR DU CIEL ». Palais d'Eté. 39063d

FEDERATION NATIONALE DES COMBATTANTS BELGES (Section de Tourcoing). — La permanence de dimanche sera assurée au siège, de 10 h. à midi par MM. Vieane et Deboserie.

Carnet médical aux invalides et mutilés: La Commission rappelle aux intéressés que le dernier délai pour les demandes de carnet médical est fixé au lundi 20 juin. Ceux qui, par oubli ou empêchement, ne se sont pas encore présentés, sont priés de déposer sous pli fermé, au siège: leur brevet de pension, ou pièce en tenant lieu, leur livret de mariage, une photo de 4×4 ainsi que tous les renseignements sur leur situation militaire et leur carte de membre.

Certificat de résidence: Les membres ci-dessous sont priés de retirer de toute urgence au siège le certificat de résidence les exemptant de revue militaire, et de l'envoyer au commandant de gendarmerie du district dont ils relèvent: MM. Merman Abraham, Cateloin Ovide, Strinck Henri, Vermeersch Jules et Geyselinck Adolphe.

VOUS TROUVEREZ à la Maison Chabrier-Bos, 45, rue de Tournai, Tourcoing, des rabais de fins de séries, des soldes et occasions extraordinaires à tous les rayons. 39066

FEDERATION DES COMBATTANTS. — **Groupe de la Croix-Rouge.** — La Commission prie les membres de l'équipe de tir de bien vouloir se réunir au siège, demain matin dimanche, à 9 h., pour se rendre au stand de la rue de l'Yser, pour le concours de la Fédération.

— **Groupe des quartiers du Sacré-Cœur.** — La Commission du groupe rappelle qu'il est donné un jeu de 421 ainsi qu'un jeu de dés à raison de 0.10, mise à volonté, pour un coq à battre et divers autres lots intéressants, demain dimanche 19, toute la journée chez Pierre Holvoet, estaminet du « Sens Unique », 297, boulevard Gambetta, au bénéfice de la caisse de secours du groupe. Elle compte que tous les adhérents y amèneront leurs amis.

— **Concours de tir.** — La troisième séance de tir pour le concours de la Fédération a lieu demain 19, de 8 h. 30 à midi.

Equipes devant tirer: Tossée, Piats, Centre, Croix-Rouge, Anciens des Armées d'occupation.

Commissaires de service: deux délégués des groupes ayant tiré le 12 juin, Marcq-en-Barœul, Marcq-Pont et Flouich, Mouvaux Neuville, Mutilé, Brun-Pain.

Les commissaires des groupes des quartiers du Sacré-Cœur, Blanc-Seau, Phalempins qui pourraient se rendre libres sont priés de se trouver au stand de tir pour aider au service.

ARGENT TROUVÉ en vendant vos vieux bijoux, vieux dentiers, pièces démonétisées. Véritables carillons régulateurs, réveils, montres, garantis 5 ans. **Vandeplancke**, 33, rue du Haze, Tg. La Maison est ouverte dimanche pour la distribution des cadeaux, baromètres et montres du cinquantenaire SMS. 39067d

COURS D'ARBORICULTURE FRUITIÈRE. — Au cours d'arboriculture fruitière qui aura lieu dimanche, à 10 h., au Jardin-Ecole de la Croix-Rouge, seront traités les sujets suivants: travaux de saison, taille Lorette.

RENAULT NEUVES 10 CV actuellement disponibles en conduites intérieures type Normal et type Grand Luxe, à l'Agence Commerciale d'Automobiles (Agent officiel Renault), 335, boulevard Gambetta, Tourcoing. 38930

LE CONCOURS de BALLONS du BLANC-SEAU. — Voici le classement des lauréats du concours de ballons, qui s'est déroulé au Blanc-Seau :

1er Viseur Marcel, 2e Desplechin André, 3e Delabassée Jean, 4e Hontois Emile, 5e Delbart Léon, 6e Claus Huguette, puis viennent: Pivard Denise, Devos Noëlla, Lampe Roger, Leymat Marcelle, Viseur Moïse, Picard Blanche, Dassonville Suzanne, Vandercruysen Jean, Huart Marie-Louise, Vanzeluwe Marie-Louise, Hucke Eugene, Destobbeleer Roland, François Jean, Mercy André, Debuyser Fernand, Vandewattine Jacques, Wattrelos Roger, Vandenbonne Pierre, Gérard Nelly, Delavesnier Henriette, Hennequinse Fernand, Guidez Pierre, Loquez Raymonde, Bocquet Roger, Feyne Pierre, Huvenne Yvonne, Bettremieux Roger, Duquelzar Edith, Batty Jean, Houzet Henri, Dujardin Jean, Arensma Léa, Nidard Alfred.

La distribution des prix aux lauréats aura lieu dimanche, à 9 h. 30, au 9me Hussards, 107, rue de Mouvaux.

UN BON ESTOMAC, L'INTESTIN LIBRE, UN SANG PUR, voilà ce que vous pouvez sûrement avoir en prenant, **de temps à autre**, du « NORODOL ». 38941

CLUB SYMPHONIQUE DE L'E.I.C. — Répétition ce soir samedi, au Manège, à 20 h. Il y aura exécution le jeudi 23, à l'Ecole.

ORPHEON DES TRAVAILLEURS. — Aujourd'hui samedi, à 19 h. 30, réunion de la Commission.

ORPHEON DU FLOCON. — Ce soir samedi, à 20 heures, répétition générale.

LA BANDE QUI JAZZ. — Réunion mensuelle au siège, samedi, à 20 h.

CERCLE ORPHEONIQUE L'AMITIE DU BLANC-SEAU. — En raison de l'excursion de demain, à Ostende, le Comité prie tous les membres d'être présents ce soir, au local, à 20 h. Dimanche, départ du local à 6 heures.

AVEC UNE CUISINIÈRE AU GAZ vous ne payez que le combustible que vous consommez et vous ne consommez que le combustible dont vous avez strictement besoin.

Là est la raison principale de sa **SUPÉRIORITÉ** et de sa **POPULARITÉ.** 39012

Un incendie détruit un magasin de déchets de laine, à Wattrelos

CENT MILLE FRANCS DE DÉGATS

UNE VUE DU MAGASIN SINISTRE

Un incendie, qui aurait pu prendre des proportions considérables, sans la promptitude des secours, s'est déclaré, vendredi matin, dans un magasin de déchets de laine situé 64, rue des Fleurs, à Wattrelos, appartenant à MM. Smet père et fils, 4, rue Louis-Dupire, à Roubaix.

L'alarme

Il était environ 4 heures, quand les habitants du voisinage aperçurent l'incendie. Une épaisse fumée se dégageait des matières placées dans un magasin rendant l'atmosphère particulièrement lourde. Ils donnèrent aussitôt l'alarme, puis, escaladant la grand'porte de l'établissement, unirent leurs efforts, afin de localiser le sinistre. Nous tenons à signaler l'ardeur et le zèle dont ces personnes firent preuve, en la circonstance.

Les pompiers de Roubaix sur les lieux

Les pompiers de Roubaix, mandés téléphoniquement, ne tardèrent pas à arriver sur les lieux. Le dévoué capitaine Craye organisa rapidement ses équipes, mais l'absence de prise d'eau entrava un instant les opérations. Afin de pouvoir combattre utilement le fléau, il fallut avoir recours à l'Espierre, dont les eaux étaient heureusement assez abondantes, par suite d'un violent orage en amont de Wattrelos, il y a quelques jours, mais qui, onéreuses, encrassèrent plusieurs fois la pompe.

Les pompiers s'occupèrent surtout d'empêcher le feu de s'étendre aux magasins et maisons qui se trouvaient à proximité. Vers 10 heures, tout danger d'extension étant conjuré, ils quittèrent les lieux.

Les gardes de Wattrelos, sous les ordres de M. Brun, commissaire de police, assurèrent le service d'ordre. La gendarmerie, sous la direction de M. Moreau, commandant de la brigade, était également sur les lieux.

Les dégâts. — Les causes du sinistre

Le bâtiment détruit était un magasin carré de 20 mètres de côté, sans étage, dont la construction avait été terminée il y a un mois. Les déchets de laine qui s'y trouvaient sont complètement détériorés ou brûlés. Un camion-auto, garé dans ce magasin, est hors d'usage. Les dégâts peuvent être évalués à environ 100.000 francs.

On attribue le sinistre à un échauffement des matières.

LA SOCIÉTÉ MONITO (Agence de Lille, 7 bis, rue des Buisses), construit des avertisseurs qui signalent tout commencement d'incendie en quelques secondes.

Les Extincteurs « VERAX » sont les meilleurs. **Agence pour le Nord, G. FLOURENS,** rue de Lille, Roubaix.

MOUVAUX

Réunion du Conseil municipal

Le Conseil municipal s'est réuni hier soir, à 20 h., dans la salle des délibérations, sous la présidence de M. Charles Surmont, maire, entouré de MM. Albert Boudewyn et Georges Paux, adjoints. Dix-huit conseillers sont présents.

M. Lefranc est nommé secrétaire de séance.

Lecture est faite du procès-verbal de la séance du 24 avril, qui est adopté à l'unanimité.

L'assemblée approuve un avenant au contrat d'électricité relatif à la tolérance sur la variation de tension du courant destiné à l'éclairage qui est fixé à 7%, sous réserve des observations qui pourraient être faites par l'autorité supérieure compétente.

Terrain municipal de sports. — Le Conseil décide l'acquisition d'une parcelle de 345 m. 36, contigue au terrain municipal de sports, augmentant ainsi la largeur de celui-ci et permettant aux sociétés sportives de jouer simultanément les jeux de football et de basket-ball.

Taxe municipale sur les automobiles. — Malgré une observation de M. le Directeur des Contributions indirectes qui trouve exagéré la taxe de 17 % sur les voitures automobiles, l'assemblée décide de maintenir les taux précédemment fixés.

Stèles aux enfants de Mouvaux morts pour la France. — Les travaux d'aménagement des terrains réservés aux enfants de Mouvaux morts pour la France, sont confiés à M. Victor Lefebvre, avec un rabais de 5 %.

Fonds municipal de chômage. — En exécution du décret du 29 avril dernier, la durée du secours qui peut être alloué à un homme chômeur et qui était de 120 jours par an, est portée pour l'année 1927, à 150 jours.

Bureau de bienfaisance. — Le Conseil approuve le compte d'administration et le compte de gestion du Receveur de cet établissement pour l'exercice 1926, lesquels accusent un excédent de recettes de 85.058 fr. 62.

Le Conseil approuve le budget primitif de l'exercice 1928, proposé par la Commission et s'équilibrant en recettes et en dépenses à la somme de 40.494 fr.

Hospice. — Le Conseil approuve le compte d'administration et le compte de gestion du Receveur de cet établissement pour 1926, lesquels accusent un excédent de recettes de 40.087 fr. 77. Le Conseil approuve le budget primitif de 1928, proposé par la Commission et s'équilibrant en recettes et en dépenses à la somme de 77.400 fr. 45.

Comptabilité communale. — M. Boudewyn, 1er adjoint, prend la présidence et donne connaissance à ses collègues de la gestion des finances communales pour l'exercice 1926, qui présente un excédent de recettes de 165.875 fr. 51.

Au nom de l'assemblée, il félicite M. Charles Surmont, maire, des résultats obtenus. Après quelques paroles de remerciement et l'assurance par lui faite, de persévérer, M. le Maire reprend la présidence. L'assemblée approuve également le compte de gestion du Receveur municipal, présentant un excédent de recettes égal au compte administratif de M. le Maire.

Après examen de quelques questions diverses, le huis-clos est prononcé à 21 h. 45.

PAR SUITE D'UN DERAPAGE, UN SIDE-CAR CAPOTE. — Jeudi soir vers 8 h., sur le Boulevard de la Marne, face au cimetière, un side-car venant de Tourcoing et piloté par M. Charles Petit, chauffeur d'auto, 30 ans, demeurant à Tourcoing, 6, rue de Lodi, dans lequel avait pris place sa femme née Marie Deplechin, a capoté, par suite d'un coup de frein trop brutal. Lancé à une allure rapide, le véhicule s'arrêta net, projetant ses occupants l'un sur la voie du tramway Mongy, l'autre à droite du boulevard, sur la piste cyclable.

M. Petit, porte une blessure profonde au côté droit de la tête; sa femme a de nombreuses contusions sur toute la figure.

M. le docteur Deldalle, mandé aussitôt, prodigua ses soins aux blessés qui furent reconduits à leur domicile par un automobiliste complaisant.

SOCIÉTÉ D'ANCIENS MILITAIRES « LE DRAPEAU ». — Dimanche 19 juin, à 16 h., au Café de l'Harmonie, réunion de la Commission. A 17 h., assemblée trimestrielle suivie d'une tombola.

MARCQ-EN-BARŒUL

EST-CE LE PRODUIT D'UN VOL? — Il y a environ trois semaines, Mme Labie, née Marie-Louise Caudeler, 54 ans, cafetière, rue de la Rianderie, 5, servit à manger à deux individus qui après le repas lui offrirent en vente de la toile. La débitante ayant refusé leur offre, les consommateurs lui demandèrent de laisser chez elle, pour quelques jours, un volumineux rouleau de cette marchandise. Depuis lors, elle n'a plus revu ses clients. La police enquête.

VOIR EN DERNIÈRE PAGE LA PARTICIPATION de l'AVION des Chaussures « *CÉCIL* » A LA FÊTE AÉRIENNE

LILLE

GRAVE ACCIDENT DANS UN ATELIER D'IMPRIMERIE. — Un ouvrier mécanicien, M. Victor Grombez, 50 ans, au cours de son travail dans les ateliers de l'imprimerie Saint-Augustin, a été atteint à la tête par la chute du bac en fonte, d'un monte-charge. Le crâne fracturé, M. Grombez a été transporté, dans un état désespéré, à l'hôpital La Charité.

AUJOURD'HUI PLUS QUE JAMAIS... votre intérêt. **Mesdames**, est de vous adresser **A la Grande Chaussée**, 49, rue Grande-Chaussée, à Lille, qui soldera à partir d'aujourd'hui des vêtements à des prix extrêmement bas.
Manteau soie et lainage de 100 fr. à 250 fr.
Robes soie et lainage de 75 fr. à 150 francs
Costumes tailleurs et ensembles de 90 à 200 fr.
et nombreuses occasion 39070d

Pour vos ensembles de plage, de voyage, voyez les CHAPEAUX
GERMAINE et PAULETTE
4, rue Grande-Chaussée, Lille. Tél. 3972. 69d

CARNET DU JOUR

MARIAGE.

— Le mercredi 29 juin, à 11 h. 30, en l'église de Bruille-les-Marchiennes, sera célébré le mariage de Mlle Mathilde Leduc, fils de M. Georges Leduc, chevalier de la Légion d'honneur, Croix de guerre, et de Mme, née Gengembre, avec M. René Leman, fils de M. et Mme Charles Leman-Plouvier, de Roubaix.

PLISSAGE, Broderie, Jours, Boutons. Boutonnières, Piq. soie. 24, rue du Bois, Rx. 36425

CHAUFFAGE IDÉAL, rationnel, le seul économique sera réalisé très heureusement au meilleur prix par P. Fouvrucaux et Le Convoisier. 112-114 Bd Descat. Tourcoing. Tléph. 17-83. Références élogieuses. 38995.

PORCELAINES-CRISTAUX, la grande spécialité de services de table. **Grand dépôt, 127, r. Nationale, Lille (angle pl. de Strasbourg).** 29195

NORD

NOMINATION CONSULAIRE. — M. José Mario Palacios vient d'être nommé Consul général de Guatemala, à Paris, avec juridiction sur le département du Nord, en remplacement de M. Figueroa.

EMPLOIS RESERVÉS AUX MUTILÉS. — Un emploi de garde champêtre est vacant à Croix. Le délai de 30 jours pour les déclarations de candidatures expirera le 17 jpuillet 1927.

OSTENDE HOTEL PROVIDENCE REGINA 200 Chambres, 50 salles de bains. Restaurant carte et prix fixe. Spécialité de poissons. Ouvert toute l'année. 35365

35513
Bruxelles MELROSE HOTEL 90, Rue Gachard Avenue Louise Maison de 1er Ordre

PAS-DE-CALAIS

UN SUICIDE A LA PORTE DU CIMETIERE DE LENS. — On a trouvé à la porte du cimetière de Lens, Louis Lemoine, ouvrier mineur à la fosse n° 11. L'enquête a établi que le malheureux ne jouissait plus de toutes ses facultés.

L'EAU de LUCHEUX, **Source Royale**, se trouve chez tes les dépôsit., épic. et pharmacies et au dépôt centr. 73, Av. de Boufflers, à **Lambersart.** 38701

LE YOGHOURT LACTELLA pris avec des fraises est un dessert exquis, rafraîchissant et hygiénique. 39008

« SOLVIT » SUPPRIME L'HEMORROIDE (Pommade et Elixir)
« SOLVIT » (INTERNE) Elixir fluidifiant agréable
RÉGULARISE LA CIRCULATION
(Retour d'Age, Phlébites, Varices, Palpitations, Vertiges). — Echantillon gratuit (externe), sur demande **Laborat. Santé et Hygiène, section 19, LIVRY-GARGAN** (Seine-et-Oise).
VENTE TOUTES PHARMACIES.

NOUVELLES RELIGIEUSES

TOURCOING. — **Les processions de la Fête-Dieu.** — Voici l'horaire des processions, dimanche 19 juin :

Paroisse Saint-Christophe. — Procession à 16 h., au Patronage, rue du Moulin-Fagot; tous les groupes paroissiaux y prendront part; les membres de ces groupes sont invités à assister aux vêpres, à 15 h., et à se rendre ensuite par groupes distincts au Patronage où aura lieu la procession.

Notre-Dame. — Procession au Patronage, rue Fin-de-la-Guerre, après les vêpres chantées à 15 h. Les différents groupes se réuniront salle du Théâtre Chrétien Paroissial. Le cortège se déroulera ensuite dans la cour. Seuls les groupes de procession, les hommes et jeunes gens y participeront. Les paroissiens sont priés d'entrer dans la cour par la porte de l'école.

Sacré-Cœur. — La procession aura lieu à 15 h. 60, dans les cours de Saint-Raphaël, rue du Blanc-Seau, 37.

Saint-Eloi. — A 15 h., dans le jardin de M. Motte, rue de Mouvaux, procession annuelle de la Fête-Dieu. (En cas de pluie, vêpres à 15 h. et procession dans l'église).

Saint-Jean-Baptiste. — 9 h. 60, grand'messe suivie de la procession du T.-S.-Sacrement.

Notre-Dame de Lourdes. — Après la grand'messe, procession sur le terrain de sports, rue Descartes.

Saint-Jacques. — A l'issue de la grand'messe, procession extérieure.

Sainte-Anne. — A la grand'messe, procession solennelle.

Notre-Dame de Consolation. — Après la grand'messe

AU COLISÉE
Rue de l'Epeule — ROUBAIX
Soirée à 20 h. 30
Location à partir de 10 h.
Un chef-d'œuvre de Reconstitution
LES DERNIERS JOURS DE POMPEI
Mise en scène formidable, avec adaptation musicale très étudiée.
TOUT PARIS AU CIRQUE
Comique original
avec les vedettes des Music-Halls parisiens : Dranem, Renouart, etc...

Concerts & Spectacles

Les communiqués publiés sous cette rubrique ne sauraient engager la responsabilité du journal.

ROUBAIX. — Casino-Théâtre. — Ce soir, à 8 h. 30, première représentation du grand succès; la revue **Ça nous va...?** en 2 actes et 18 tableaux, intréptée par une troupe de 15 artistes dont les principaux sont : le célèbre comique Mauces, la délicieuse commère Mireille Rozes et l'élégant compère R. Bauchart. — La location est ouverte 12, place de la Liberté (Tél. 13-14. 39015d

ROUBAIX
LUNA PARK -- CINÉ - DANCING
136, RUE PIERRE-DE-ROUBAIX, 136
Programme merveilleux du 17 au 23 juin 1927. — Ce soir à 7 h. 30 : AMOUR DE PRINCE. Grand film d'art. C'est un spectacle enchanteur par ses décors luxueux, une attraction extraordinaire de 1er ordre, interprétée par la gracieuse star Mlle Laura Laplante, incomparable de charme et de séduction. — NI L'OR, NI LA GRANDEUR, par Florence Dixon et E. Lancoln. — COMMIS-VOYAGEUR. — AUBERT-ACTUALITÉS. — Dimanche, à partir de 3 heures, DANCING PERMANENT. 39036d

WATTRELOS
CINÉ-BAL JACOBS 236, RUE CARNOT, 236 WATTRELOS
Programme du 18 au 23 juin. — LES DEUX ORPHELINES, en 12 actes, du célèbre drame de D'Ennery et Cormon, transposé par D. W. Griffith dans le cadre de la Révolution Française, interprété par Lilian et Dorothy Gish. — UNE FEMME SANS MARI. Comédie. — PATHÉ-REVUE. — Dimanche: GRAND BAL PERMANENT de 3 à 11 heures. 39039d

CROIX
ALCAZAR-CINÉMA -- CROIX-BLANCHE
MICHEL STROGOFF, en 2 époques, d'après le célèbre roman de Jules Verne. — Un chef-d'œuvre de l'écran : L'AUTRE VISAGE. Grand drame en 6 parties. 39042

FLERS-BREUCQ
COQUET-CINÉ-MODERNE RUE DE LILLE FLERS-BREUCQ
Aujourd'hui, soirée à 7 h. 30 : LA GRANDE PARADE avec bruits et adaptation musicale. 39014

TOURCOING
PRINTANIA-CINÉMA RUE DE MOUVAUX BLANC-SEAU
Aujourd'hui samedi en soirée, et jours suivants: Le grand film sensationnel : MARE NOSTRUM. La plus grande évocation de la guerre sous-marine. C'est aussi un beau drame d'amour. Ce chef-d'œuvre, que tout le monde doit voir, a été réalisé avec le concours de la marine et de l'armée françaises. (Adaptation musicale). 39023d

TOURCOING -- HIPPODROME-PALACE
Direction PICO. Téléph. 11.38. — Programme des 18, 19, 20 juin. — 5 attractions. — COREVA et KICREEFF. Ballerine russe et son partner Jean Marsac, chansonnier Montmartrois. — GERY, l'homme à la mémoire vertigineuse. — JEANNE DERBS. Fine diseuse. — GREEN AND NELLO. Les cyclistes mouvementés. — PATHÉ-REVUE. — LE JUIF ERRANT. — PATHÉ-JOURNAL.— LE HASARD ET L'AMOUR Comédie en 8 parties. — Lundi soirée à 8 heures.

SPLENDID-CINÉ —: RUE DES ANGES :— CE SOIR, à 20 h. 15 : LA GRANDE DUCHESSE ET LE GARÇON D'ÉTAGE, d'après la pièce d'Alfr. Savoir. Notre compatriote Adolphe Menjou y tient le principal rôle, à côté de la séduisante Florence Vidor. Mise en scène très luxueuse. — LA FORCE DU DEVOIR. Grand drame avec William Russell. — UNE PETITE FAMILLE. Comique. 39062d

PALAIS D'ÉTÉ TÉLÉPHONE 16-19 Matinée à 3 h. — Soirée à 8 h.
Le grand français Nungesser dans LE VAINQUEUR DU CIEL. — MACISTE CONTRE LE CHEIK. — LA FUGUE DE JERRY. Extraordinaire comique. 4d

TRIBUNAUX

TRIBUNAL DU NORD

(Section de Lille)

Audience du vendredi 17 juin 1927

Présidence de M. Maliert

— **Grivèlerie.** — Léon Sauvage, plafonneur à Seclin, s'est fait servir, dans un estaminet un litre de vin rouge et un verre de bière; il a d'ailleurs offert également un verre de bière au patron de l'établissement. Comme il ne pouvait régler la dépense, il est condamné à quinze jours d'emprisonnement.

— **Pour vagabondage**, Toussaint Dumat, 26 ans, ouvrier agricole, sans domicile fixe, est condamné à un mois d'emprisonnement.

— **Contrebande.** — Pour avoir introduit en France 36 kilogrammes de tabac étranger, Amédée Dallende, 23 ans, manœuvre à Wattrelos, est condamné à deux mois d'emprisonnement et à une amende de 2.350 fr.

— **Coup de couteau.** — Julien Vandenbussche, 32 ans, demeurant à Lille, a porté un coup de couteau, rue Léon-Gambetta, à Lille, à un passant avec lequel il avait eu une discussion, alors qu'il se trouvait sur le tramway. Il est condamné à trois mois d'emprisonnement avec le bénéfice du sursis, à 50 fr. d'amende, et à 5 fr. d'amende pour contravention d'ivresse.

— **Vol.** — Cyrille Rosselle, 35 ans, maçon à Heule; Jules Baert, 24 ans, manœuvre à Roubaix; Jules Stevens, 23 ans, manœuvre à Heule, sont occupés dans un chantier, rue Boucher-de-Perthes, à Roubaix. Ils furent surpris au moment où ils emportaient des plaques de zinc dissimulés sous leurs vêtements. Ils sont condamnés chacun à quinze jours d'emprisonnement avec le bénéfice du sursis et 50 fr. d'amende.

— **Irrévérences.** — Paul Glaise, 60 ans, cabaretier à Croix, était étendu sur la voie publique, en état d'ivresse. Un agent le croyant malade, l'engagea à le suivre au poste. Il fut mal reçu et injurié. Glaise est condamné à un mois d'emprisonnement avec le bénéfice du sursis, 50 fr. d'amende et 5 fr. pour ivresse.

— Eugène Deceukelère, 28 ans, garçon boucher à Lille, a porté des coups à des agents de sûreté qui emmenaient un ivrogne au poste. Il est condamné à deux mois d'emprisonnement et à 16 fr. d'amende.

— Jules Plancq, 41 ans, tapissier à Mons-en-Barœul, se trouvait sur le marchepied d'un tramway. Un agent l'interpella, ce qui lui valut d'être copieusement injurié. Six jours avec sursis et 16 fr. d'amende.

— **Pour coups portés à un Polonais**, Edmond Cousin, 37 ans, charpentier à Roubaix, est condamné à huit jours d'emprisonnement. Le Tribunal accorde 200 francs de dommages-intérêts à la victime.

— **Abus de confiance.** — Albert Dallenne, 27 ans, brocanteur à Wavrin; Julienne Asselin, femme Dallenne, 33 ans; Edouard Vantroyen, 34 ans, à Lille, ont détourné des métaux provenant de la récupération des champs de bataille, au préjudice de leur patron, adjudicataire des travaux de déblaiement. Dallenne est condamné à 50 fr. d'amende; sa femme est acquittée; Vantroyen est condamné à 100 fr. d'amende.

COUR D'APPEL DE DOUAI

— **Vol.** — Alphonsine Spittaels, ménagère, à Roubaix, a été condamnée le 8 février 1927, par le Tribunal correctionnel de Lille, à huit mois de prison pour vol. La Cour jugeant le délit insuffisamment établi, prononce son acquittement.

— **Fraude alimentaire.** — Emile Lambert, fermier à Tourcoing, livrait à des revendeurs du lait écrémé à 25 0/0. Le Tribunal correctionnel de Lille l'a condamné à 200 fr. d'amende. La Cour élève la peine à huit jours de prison avec sursis, 600 fr. d'amende, plus diverses insertions de l'arrêt de condamnation.

— **Blessures involontaires et contraventions au Code de la route.** — Le 23 octobre 1926, Georges Delcersnyder, ajusteur à Roubaix, passait dans la rue St-Vincent-de-Paul, monté sur une bicyclette, lorsque, près de l'entrée de la rue de Lorraine, la présence d'un cycliste lui fit faire un brusque mouvement vers la gauche et il vint renverser une dame De Boever, qui eut une jambe brisée. La Cour maintient la peine de 60 fr. d'amende qui avait été prononcée par le Tribunal correctionnel de Lille dans cette affaire.

PERNOD FILS
PARIS PONTARLIER MARSEILLE

CHRONIQUE DE L'ENSEIGNEMENT

HEM. — La quatrième après-midi récréative des dames et demoiselles de l'Association aura lieu dimanche prochain, salle de l'Ecole Pasteur, et comprendra la projection d'un film.

TOURCOING. — **Conservatoire National de Musique.** — Résultats des concours de fin d'année. — Classe préparatoire de solfège, jeunes filles (Professeur, Mme Amelinck). — Elèves admises définitivement : Avec la note très bien : Léa Vancopernol; avec la note bien : Germaine Benbelkheir, Marie-Thérèse Henry, Mireille Masurel, Léa Crespel; avec la note assez bien : Emilienne Bailleur, Maude Raguth, Mariette Fornier, Georgette Leclercq, Agnès More, Henriette Castelain, Gisèle Leclercq, Agnès Vanhome, Alfréda Duthoit, Gérardine Gérard, Renée Huygevelde.

Classe préparatoire, garçons. (Professeur, M. Eugène Corne). Elèves admis définitivement : Avec la note très bien : Emile Derick; avec la note bien : Roger Croes, René Pascal, Henri Vandenbusselaer, Herman Dhellemmes, Gaston Degloris; avec la note assez bien : Louis Bulteel, Irénée Derache, Emile Delespaut, Jacques Duez, Henry Maes, Roland Duetfhe, André Rasson, Roger Vantomme.

Le jury était composé de M. Lucien Nivard, directeur, président; M. E. Corne, secrétaire; MM. Delbarre, Gonzalez, Mme Amelinck, Mlle Maquet, professeurs.

— **Amicale Sévigné.** — Le Comité rappelle l'importance de la réunion de toutes les Amicalistes au siège, Institut Sévigné, rue des Ursulines, dimanche, à 16 heures. Nombreux projets à l'ordre du jour.

E.L.R.T. **AUTOCARS**

EXCURSIONS A N.-D. de LORETTE

Le DIMANCHE 19 JUIN, un service spécial d'Autocars fonctionnera entre le **Cimetière de N.-D. de Lorette** et le **terminus de la ligne** d'autocars Lille-Lens, situé en face de l'Hôtel de Ville de Lens. Les autocars du service spécial seront en correspondance avec les autocars Lille-Lens. Les autocars monteront jusqu'à **l'entrée du Cimetière.**

— HORAIRE —

Direction de Lille-Lorrette :

Lille...	9 15	10 30	13 00	14 15	15 30	16 45
Lens..	10 20	11 35	14 05	15 20	16 35	17 45
Lorette	10 45	12 00	14 30	15 45	17 00	18 10

Direction Lorette-Lille :

Lorette	11 00	12 15	14 45	16 00	17 15	18 15
Lens..	11 45	13 00	15 30	16 45	18 00	18 45
Lille...	12 45	14 00	16 30	17 45	19 00	19 45

La Direction.

T. S. F.

RADIO-PARIS. — Samedi 18 juin. — 13 h. 30 : Radio-concert : Pavane au clair de lune (G. Brun). — Portrait (Chaminade). — Souvenir (Dédla). — Dièzes taquins (Becker). — La Truite (Schubert-Salabert). — Hérodiade (Massenet). — Suite (Korngold). — Cyrnos (Simone Blanchard). — Poème (Drdla). — Valse romantique (Debussy). — Le Tasse (B. Godard). — Samson et Dalila (Saint-Saëns). — Humoresque (C. Widor). — La chaise à porteur (Chaminade). — Gretna Green (Guiraud).

18 h. 45 : Radio-concert.

20 heures : Causerie sous les auspices de l'Union des grandes Associations françaises.

20 h. 30 : Radio-concert de gala.

AU FRESNOY
CINÉMA : Soirée à 19 h. 30
« L'ÉCOLE DES MENDIANTS ». Drame. Etude réaliste des Truquages de la mendicité dans les bas-fonds de New-York. — « N'EST PAS BANDIT QUI VEUT ». Comédie drolatiq. — « LE JUIF ERRANT » Ciné-roman français. 4me chapitre
Adaptation musicale

RENSEIGNEMENTS COMMERCIAUX

Marché à terme de Roubaix-Tourcg

LAINE PEIGNÉE « TYPE UNIQUE »

TOURCOING

Vendredi 17 juin 1927

	Cotes	Achet.	Vend.
Juin	56.00	Nominal	—.—
Juillet	56.25	—.—	—.—
Août	56.25	—.—	—.—
Septembre	56.50	—.—	—.—
Octobre	56.50	—.—	—.—
Novembre	56.50	—.—	—.—
Décembre	56.75	—.—	—.—
Janvier	56.75	—.—	—.—
Février	56.75	—.—	—.—
Mars	57.00	—.—	—.—
Avril	57.00	—.—	—.—
Mai	57.00	—.—	—.—

Affaires traitées : Néant.

LAINES. — Le Havre, 17 juin. — Clôture. — Tendance calme. — Janvier, février, mars, avril, mai, incotés; juin, 17.00; juillet, 17.00; août, 17.00; septembre, 17.00; octobre, 17.00; novembre, décembre, incotés.

BOURSE DE COMMERCE de Paris du 17 (Clôture)

Blés. — Tendance ferme. — Disponible: cote officielle, 183 à 184; base de liquidation, 183; courant, 175 à 175.50, payés; prochain, 172.75 à 173, payés; juillet-août, 170.75, payé; 4 derniers, 165.25 à 165.50.

Farines. — Tendance sans affaires. — Base de liquidation, 241; courant, 233, vendeur; prochain, 232, nominal; juillet-août, 232, nominal; 4 derniers, 230, nominal.

Avoines noires. — Tendance soutenue. — Base de liquidation, 133; courant, 130,25 à 130.50; prochain, 127.50 à 128.25; juillet-août, 125, payé; 4 derniers, 116, payé.

Avoines diverses. — Tendance sans affaires. — Base de liquidation, 128; courant, 128, nominal; prochain, 126, nominal; juillet-août, 123, nominal; 4 derniers, 113.50, vendeur.

Seigle. — Tendance sans affaires. — Base de liquidation, 151; courant, 151; prochain, 151; juillet-août, 151; 4 derniers, 145. Tous nominaux.

Orges. — Tendance sans affaires. — Base de liquidation, 145; courant, 145, vendeur; prochain, 146, nominal; juillet-août, 140.50, nominal; 4 derniers, 133, nominal.

Huile de lin et colza. — Tous incotés.

MARCHÉ AUX VEAUX DE LA VILLETTE du 17 juin 1927. — 1re qualité, 12.40; 2e, 10.40; 3e, 8.00. Tendance, vente difficile.

COURRIERS MARITIMES

— Pour l'Amérique du Nord. — Départs du Havre : 23 juin, « Ile-de-France »; 25 juin, « De-Grasse ».

Départs de Cherbourg : 1er juillet, « Orca ».

Départs de Boulogne : 25 juin : « New-York ».

— Pour l'Amérique du Sud. — Départs de Bordeaux : 29 juin, « Pellerin-de-Latouche »; 24 juin, « Meduana »; 21 juillet, « Amiral-S.-de-Lamornaix ».

Départs de Cherbourg : 30 juin, « Alcantara »; 30 juin, « Zeelandia ».

Départs de La Rochelle-Pallice : 14 juillet, « Desirade ».

Départs de Gênes : 24 juin, « Duca-d'Aosta ».

— Pour Cuba et le Mexique — Départs de Saint-Nazaire : 21 juillet, « Espagne ».

— Pour l'Australie et la Nouvelle-Zélande. — Départs de Marseille (Colombo et Rangoon) : 17 août, « Commissaire-Ramel ».

— Pour la Nouvelle-Calédonie. — Départs de Marseille : 23 août, « Andromède ».